

VIII. Bugete / Budgets

VIII.1. Execuția bugetului de stat – cheltuieli aferente Ministerului
Muncii, Familiei și Protecției Sociale, la 31 Decembrie 2008
*The State Budget Execution – Expenditures of the Ministry of Labour,
Family and Social Protection, on December 31, 2008*

Denumire indicator (Indicator naming)	Cod (Code)	Lei (RON)
Cheltuieli totale, din care: (Total expenditures, out of which:)		15.733.387.386
1.Cheltuieli curente: (Current expenditures:)	01	15.719.778.294
- Cheltuieli de personal (Staff expenditures)	10	102.192.408
- Bunuri și servicii (Goods and services)	20	164.757.115
- Dobânzi (Interests)	30	2.599.899
- Subvenții (Subsidies)	40	-
- Transferuri între unități ale administrației publice (Transfers between units of public administration)	51	3.833.686.945
- Alte transferuri (Other transfers)	55	24.150.488
- Asistență socială (Social assistance)	57	11.579.289.699
- Alte cheltuieli (Other expenditures)	59	13.101.740
2.Cheltuieli de capital (Capital expenditures)	70	12.346.121
3.Împrumuturi (Loans)	80	375.543
4.Rambursări credite (Credits reimbursement)	81	9.937.271
5.Plăți efectuate în anii precedenți și recuperate în anul curent (Payments made in previous years and recovered during current year)	85	-9.049.843
Din total cheltuieli: (From total expenditures:)		
1. Transferuri cu caracter general între diferite nivele ale administrației	56.01	1.366.289.000
- Transferuri între unități ale administrației publice	56.01.02	1.366.289.000
1. Ajutoare și indemnizații: (Aids and indemnities:)	68.01	14.367.096.789
- Administrația centrală (Central administration)	68.01.01	53.608.298
- Servicii publice descentralizate (De-centralised public services)	68.01.02	115.528.224
- Pensii și ajutoare pentru bătrânețe (Pensions and aids for old age)	68.01.03	6.436.347.657
- Asistență socială în caz de boli și invalidități (Social assistance in case of diseases and invalidities)	68.01.05	1.720.437.321
- Asistență socială în caz de invaliditate (Social assistance in case of invalidity)	68.01.05.02	1.720.437.321
- Asistență socială pentru familie și copii (Social assistance for family and children)	68.01.06	4.757.391.623
- Prevenirea excluderii sociale: (Prevention of social exclusion:)	68.01.15	1.252.367.582
- Ajutor social (Social aids)	68.01.15.01	1.193.562.060
- Servicii sociale (Social services)	68.01.15.04	8.968.596
- Alte cheltuieli în domeniul prevenirii excluderii sociale (Other expenditures in the field of social exclusion prevention)	68.01.15.50	49.836.926
- Cercetare și dezvoltare în domeniul asigurărilor și asistenței sociale (Research and development in the field of social insurance and social assistance)	68.01.25	1.359.907
- Alte cheltuieli în domeniul asigurărilor și asistenței sociale (Other expenditures in the field of social insurance and social assistance)	68.01.50	30.056.177
2. Acțiuni generale economice, comerciale și de muncă (General economic, commercial and labour actions)	80.01	1.597
- Acțiuni generale de muncă: (General labour actions:)	80.01.02	1.597
- Măsuri active pentru combaterea șomajului (Active measures for unemployment reduction)	80.01.02.04	-

Sursa: Ministerul Muncii, Familiei și Protecției Sociale (Source: Ministry of Labour, Family and Social Protection)

VIII. Bugete / Budgets

VIII.2.Execuția bugetului asigurărilor sociale de stat, la 31 Decembrie 2008
The State Social Insurance Budget Execution, on December 31, 2008

Denumire indicator (Indicator naming)	Cod (Code)	Lei (RON)
Venituri – total, din care: (Revenues – total, out of which:)	000103	32.832.587.098
1. Venituri curente: (Current incomes:)	000203	31.562.862.561
a) Contribuțiile de asigurări: (Insurance contributions:)	200003	31.448.036.124
- Contribuții de asigurări sociale de stat datorate de angajatori (State social insurance contributions due by employers)	200301	21.125.854.350
- Contribuții de asigurări pentru accidente de muncă și boli profesionale datorate de angajatori (Contributions for work accidents and professional disease insurance)	200304	674.436.595
- Contribuții de asigurări sociale de stat datorate de asigurați (State social insurance contributions due by insured persons)	210301	10.139.895.325
- Contribuția altor persoane asigurate (Contributions due by other insured persons declarations)	210304	322.390.308
- Contribuții facultative ale asiguraților (Optional insurance contributions s)	210305	9.538.056
- Contribuții de asigurări pentru accidente de muncă și boli profesionale datorate de alte persoane fizice care încheie asigurare (Contributions for work accidents and professional disease insurance due by other insured persons who concluded insurance)	210306	49.569
- Contribuții la fondul de pensii administrate privat (Contributions of the private administration fund)	210307	-821.977.642
- Restituiri de contribuții de asigurări sociale sociale de stat (Reimbursements for the state social insurance contributions)	210308	-2.150.438
- Alte contribuții pentru asigurări sociale datorate de asigurați (Other contribution for social insurance due by insured persons)	210350	1
b) Venituri nefiscale: (Non-fiscal incomes:)	290003	114.826.437
- Restituiri din finanțarea bugetară a anilor precedenți (Reimbursements from previous years budget financing)	300303	-
- Alte venituri pentru asigurările de accidente de muncă și boli profesionale (Other incomes for work accidents and professional disease insurance)	300307	14.994
- Venituri din dobânzi ale bugetului asigurărilor sociale de stat (Incomes from state social insurance budget interest)	310305	348.884
- Venituri din dobânzi ale sistemului de asigurare pentru accidente de muncă și boli profesionale (Incomes from interest of work accidents and professional disease system)	310306	12.331.678
- Venituri din prestări servicii (Revenues from services supply)	310308	53.451
- Contribuția pentru bilete de tratament și odihnă (Contributions for treatment and rest tickets)	330311	75.622.628
- Alte venituri din prestări servicii și alte activități (Other revenues from services supply and other activities)	330350	672.113
- Alte venituri (Other revenues)	360350	25.782.689
- Donații și sponsorizări (Donations and sponsorships)	370301	-
2. Subvenții (Subsidies)	410003	1.379.569.000
3. Contribuții către bugetul de asigurări sociale de stat, bugetul asigurărilor pentru șomaj și bugetul fondului național unic de asigurări sociale de sănătate încasate în contul unic, în curs de distribuire (Contributions to state social insurance budget, unemployment insurance budget and unique social health insurance fund cashed into unique account, under distribution)	470302	-109.844.463

- continuare (continued) -

VIII. Bugete / Budgets

- continuare (continued) -

Denumire indicator (Indicator naming)	Cod (Code)	Lei (RON)
Cheltuieli – total, din care: (Expenditures - total, out of which:)	50.03	33.704.563.746
1. Cheltuieli curente: (Current expenditures:)	01	33.714.814.888
- Cheltuieli de personal (Staff expenditures)	10	165.266.140
- Bunuri și servicii (Goods and services)	20	348.178.948
- Dobânzi (Interest payments)	30	13.506.131
- Transferuri între unități ale administrației publice (Transfers between public administration units)	51	646.306
- Asistența socială (Social assistance)	57	33.187.217.363
2. Cheltuieli de capital (Capital expenditures)	70	6.189.849
3. Rambursări de credite (Credits reimbursements)	81	3.592.473
4. Plăți efectuate în anii precedenți și recuperate în anul curent (Payments made in previous years and recovered during current year)	85	-20.033.464
Din total cheltuieli: (Out of total expenditures:)		33.704.563.746
1. Asigurări și asistență socială: (Social insurance and assistance:)	68.03	33.677.374.187
- Pensii și ajutoare pentru bătrânețe (Pensions and aids for old age)	68.03.03	32.484.222.213
- Asistența acordată persoanelor în vârstă ¹ (Social assistance for old age persons ¹)	68.03.04	351.957.814
- Asistență socială în caz de boli (Social assistance in case of diseases)	68.03.05.01	120.444
- Asistență socială pentru familie și copii: (Social assistance for family and children:)	68.03.06	1.032.118
- Ajutoare pentru urmași (Allowances for survivors)	68.03.09	329.142.332
- Alte cheltuieli în domeniul asigurărilor și asistenței sociale: (Other expenditures in social insurance and assistance field:)	68.03.50	510.899.266
- Cheltuieli cu transmiterea și plata drepturilor (Expenditures for export and entitlements payment)	68.03.50.02	295.446.341
- Alte cheltuieli de administrare fond (Other expenditures for fund administration)	68.03.50.03	215.452.925
2. Asigurări și asistență socială pentru accidente de muncă și boli profesionale: (Work accidents and professional disease insurance expenditures:)	69.03	27.189.559
- Asistență socială în caz de boli și invaliditate: (Social assistance in case of diseases and invalidity:)	69.03.05	19.310.210
- Asistență socială în caz de boli (Social assistance in case of diseases)	69.03.05.01	11.304.718
- Asistență socială în caz invaliditate: (Social assistance in case of invalidity:)	69.03.05.02	8.005.492
- Tratamente balneare (Balneal treatment)	-	19.302
- Compensații pentru atingerea integrității (Compensations for integrity harm)	-	2.740.603
- Presații și servicii pentru reabilitare profesională (Benefits and services for professional rehabilitation)	-	5.245.587
- Asigurări pentru șomaj (Insurance for unemployed persons)	69.03.07	-
- Ajutoare pentru urmași (Allowances for survivors)	69.03.09	2.078.538
- Alte cheltuieli de administrare fond (Other expenditures for fund administration)	69.03.50.03	5.800.811
Excedent / Deficit (Surplus/Deficit)	9903	-871.976.648

¹Bilete de odihnă și tratament balnear (Balneal treatment and rest tickets).

Sursa: Casa Națională de Pensii și Alte Drepturi de Asigurări Sociale
(Source: National House of Pensions and Other Social Insurance Rights)

VIII. Bugete / Budgets

VIII.3. Execuția bugetului asigurărilor pentru șomaj, la 31 Decembrie 2008
The Unemployment Insurance Budget Execution, on December 31, 2008

Denumire indicator (Indicator naming)	Cod (Code)	Lei (RON)
Venituri – total, din care: (Revenues - total, out of which:)	0001.04	1.966.024.369
1. Venituri curente: (Current incomes:)	0002	1.951.017.992
a) Contribuții de asigurări: (Insurance contributions:)	2000	1.920.627.386
- Contribuții ale angajatorilor și ale persoanelor juridice asimilate angajatorilor (Employers and assimilated legal persons contributions)	2004.02.01	1.170.726.980
- Cota din contribuții de la agenții economici (Rate of economic agents contributions)	2004.02.02	-
- Contribuții ale angajatorului la fondul de garantare (Contributions due by employers to the indemnification fund)	2004.06	200.406.010
- Contribuții individuale (Individual contributions)	2104.02.01	549.207.240
- Contribuții datorate de persoanele care încheie contract de asigurare pentru șomaj (Contributions due by persons who conclude unemployment insurance contracts)	2104.02.02	287.156
b) Venituri nefiscale: (Non-fiscal incomes:)	2900.04	30.390.606
- Restituiri de fonduri din finanțarea bugetară a anilor precedenți (Reimbursements of funds from previous years budget financing)	3004.03	-
- Alte venituri din dobânzi (Other revenues from interests)	3104.03	22.272.387
- Venituri din dobanzi la fondul de garantare pentru plata creanțelor salariale (Incomes from interest for salary claims payment to the indemnification fund)	3104.04	1.097.290
- Alte venituri (Other incomes)	3604.50	7.020.929
2. Încasări din rambursarea împrumuturilor acordate pentru înființarea și dezvoltarea de intreprinderi mici și mijlocii (Revenues from the reimbursement of loans granted for setting up and development of small and medium-sized enterprises)	4004.03	15.006.377
3. Subvenții (Subsidies)	4204.25	-
Cheltuieli – total, din care: (Expenditures – total, out of which:)	5004	1.386.219.456
1. Cheltuieli curente: (Current expenditures:)	01	1.368.941.054
a) Cheltuieli de personal (Staff expenditures)	10	119.770.119
b) Bunuri și servicii (Goods and services)	20	52.949.110
c) Dobânzi (Interests)	30	5.106.563
d) Subvenții: (Subsidies:)	40	4.599.156
- Plăți angajatori pentru formarea profesională a angajaților (Employers payments for employees professional training)	4009	742.212
- Plăți pentru stimularea creării de locuri de muncă (Payments for stimulation of new jobs setting up)	4019	3.856.944
e) Transferuri între unități ale administrației publice: (Transfers between public administration units:)	51	256.958.396
- Transferuri către instituții publice (Transfers to public administration units)	5101.01	11.874.893
- Transferuri din bugetul asigurărilor pentru șomaj către bugetul asigurărilor sociale de stat (Transfers from unemployment insurance budget to the state social insurance budget)	5101.17	151.750.776
- Transferuri din bugetul asigurărilor pentru șomaj către bugetele locale pentru finanțarea programelor pentru ocuparea temporară a forței de muncă (Transfers from unemployment insurance budget to local budgets for financing of temporary employment programs)	5101.18	57.844.666
- Transferuri din bugetul asigurărilor pentru șomaj către bugetul fondului național unic de asigurări sociale de sănătate (Transfers from the unemployment insurance budget to the unique social health insurance fund)	5101.19	35.428.328
- Transferuri din bugetul asigurărilor pentru șomaj către bugetul asigurărilor sociale de stat reprezentând asigurare pentru accidente de muncă și boli profesionale pentru șomeri pe durata practicii profesionale (Transfers from the unemployment insurance budget to the state social insurance budget as work accidents and professional diseases insurance for unemployed persons during professional training)	5101.20	59.733

- continuare (continued) -

VIII. Bugete / Budgets

- continuare (continued) -

Denumire indicator (Indicator naming)	Cod (Code)	Lei (RON)
f) Programe PHARE (PHARE programmes)	5501.08	825.722
g) Cofinanțarea asistenței financiare nerambursabile post aderare de la Comunitatea Europeană (Co-financing grants financial assistance to post-accession to the European Community)	5501.11	37.220
h) Contribuții și cotizații la organisme internaționale (Contributions and subscriptions to international organisations)	5502.01	20.802
i) Asistență socială: (Social assistance:)	57	924.741.634
- Asigurări sociale (Social insurance)	5701	723.360.613
- Ajutoare sociale (Social aids)	5702	201.381.021
j) Sume aferente plății creanțelor salariale (Amounts relevant to payment of salary claims)	5925	3.932.332
2. Cheltuieli de capital (Capital expenditures)	70	11.446.403
3. Operațiuni financiare: (Financial transfers:)	79	12.733.035
- Împrumuturi (Loans)	80	3.241.016
- Rambursări de credite (Credits reimbursements)	81	9.492.019
4. Plăți efectuate în anii precedenți și recuperate în anul curent (Payments made in previous years and recovered during current year)	84	-6.901.036
- Plăți efectuate în anii precedenți și recuperate în anul curent (Payments made in previous years and recovered during current year)	85	-6.901.036
Din total cheltuieli: (Out of total expenditures:)		
1. Plăți efectuate în anii precedenți și recuperate în anul curent (Payments made in previous years and recovered during current year)	5704	-3.910
2. Cheltuieli social-culturale: (Social-cultural expenditures:)	6400	1.136.310.727
a) Cheltuielile fondului de garantare pentru plata creanțelor salariale (Expenditures for salary claims payment to the indemnification fund)	6404	5.042.011
- Asigurări pentru plata creanțelor salariale (Insurance for salary claims payment)	6404.01	3.932.332
- Cheltuieli de gestionare ale fondului de garantare a creanțelor salariale (Expenditures for administration of salary claims payment to the indemnification fund)	6404.02	1.109.679
- Cheltuieli cu transmiterea și plata drepturilor (Expenditures for export and payments of entitlements)	6404.02.01	3.204
- Alte cheltuieli de administrare fond (Other expenditures for fund administration)	6404.02.02	1.106.475
b) Învățământ: (Education:)	6504	30.955.162
- Centre de specializare, perfecționare, calificare și recalificare (Centres for training and professional reconversion)	6504.07.01	11.874.893
- Alte cheltuieli în domeniul învățământului (Other expenditures in education)	6504.50	19.080.269
c) Asigurări și asistență socială: (Social insurance and assistance:)	6804	1.100.313.554
- Asigurări pentru șomaj (Unemployment insurance)	6804.07	910.599.450
- Prevenirea excluderii sociale (Prevention of social exclusion)	6804.15	15.943.901
- Alte cheltuieli în domeniul asigurărilor și asistenței sociale (Other expenditures in the field of social insurance and assistance)	6804.50	173.770.203
- Cheltuieli cu transmiterea și plata drepturilor (Expenditures for export and payments of entitlements)	6804.50.02	6.357.159
- Alte cheltuieli de administrare fond (Other expenditures for fund administration)	6804.50.03	167.413.044
3. Acțiuni generale economice, comerciale și de muncă (General economic, commercial and labour actions)	80.04	249.912.639
- Măsuri active pentru combaterea șomajului (Active measures for unemployment reduction)	8004.02.04	59.362.052
- Stimularea creării de locuri de muncă (Stimulation of employment)	8004.02.05	187.723.615
- Alte acțiuni generale de muncă (Other general labour actions)	8004.02.30	2.826.972
Excedent/Deficit (Excedent/Deficit)	99.04	579.804.913

Sursa: Agenția Națională pentru Ocuparea Forței de Muncă (Source: National Agency for Employment).

**VIII.4. Contul de execuție privind veniturile, subvențiile
și cheltuielile inspecției muncii, la 31 decembrie 2008**
*Execution account on revenues, subventions and expenditures
of the Labour Inspection, on December 31, 2008*

Denumire indicator (Indicator naming)	Cod (Code)	Lei (RON)
Venituri – total, din care: (Revenues – total, out of which:)		250.014.803
1. Venituri proprii: (Personal revenues:)		250.014.803
- Venituri curente (current revenues:)	0002.10	249.848.034
- Venituri din capital (capital revenues)	3900.10	166.769
2. Subvenții de la bugetul de stat (Subventions from the state budget)		-
Cheltuieli – total, din care: (Expenditures – total, out of which:)		171.630.904
1. Cheltuieli curente: (Current expenditures:)	68.10.01	159.675.661
- Cheltuieli de personal (staff expenditures)	68.10.10	132.048.133
- Cheltuieli materiale și servicii (material expenditures and services)	68.10.20	27.627.528
2. Cheltuieli de capital (Capital expenditures)	68.10.70	11.955.243

Sursa: Inspecția Muncii
(Source: Labour Inspection)